

Panasonic KX-T4400 – Instruction Manual (Spanish)
SISTEMA DE TELEFONO INALAMBRICO CONTESTADOR AUTOMATICO
MODELO KX-T4400

Panasonic

SISTEMA DE TELÉFONO INALÁMBRICO CON
 CONTESTADOR AUTOMÁTICO
 MODELO KX-T4400

Manual de instrucciones

Muchísimas gracias por haber adquirido el KX-T4400.

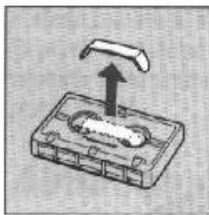
— Guarde este manual para utilizarlo en el futuro, si fuese necesario.

Accesorios suministrados:

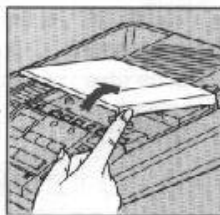
- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Cable a la línea telefónica 1 | <input type="checkbox"/> Cinta de mensajes entrantes (MC-30) 1 |
| <input type="checkbox"/> Adaptador de CA 1 | <input type="checkbox"/> Adaptador para montar en la pared 1 |
| <input type="checkbox"/> Cinta de mensajes de saludo (MC-10) 1 | |

Preparación de la unidad

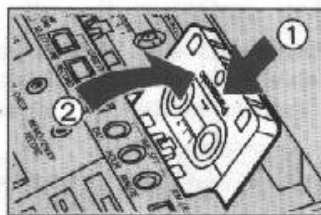
1 Inserte las cintas de microcasete antes de enchufar el adaptador de CA.



Extraiga el retén.



Abra la tapa.



Inserte las cintas de casete poniendo los carretes llenos de cinta a la izquierda.

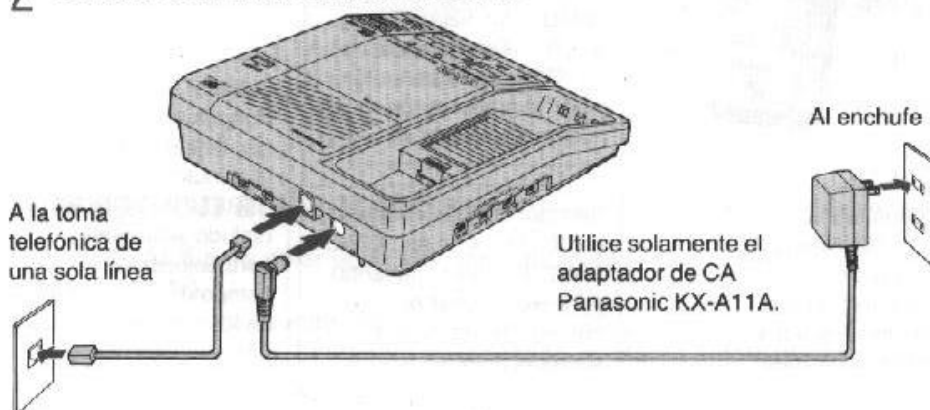
Cinta de mensaje saludo

♦ Lado izquierdo

Cinta de mensajes entrantes

♦ Lado derecho

2 Conecte la unidad como se muestra.



Utilización de la unidad

Cargue la batería del microteléfono portátil antes de utilizar la unidad por primera vez.

La batería está debajo de esta tapa.



Ponga el microteléfono portátil en la unidad base durante unas 10 horas.

Extienda completamente las antenas durante la utilización.

Selector VOLUME: Póngalo en "HIGH" cuando el tono de recepción esté bajo.

Conmutador CPC: Póngalo en "B" si utiliza el servicio de espera de llamadas.

Selector RINGER: Cuando lo ponga en "OFF", el timbre de la unidad base no sonará.

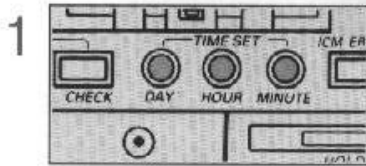
Selector MESSAGE ALERT: Cuando está en "ON" suena un pitido al grabarse los nuevos mensajes.

Selector REC TIME: Póngalo en "VOX" (sin límite), "1MIN" (1 minuto) o "GREETING ONLY" (saludo solamente) para seleccionar el tiempo de grabación de los mensajes de la persona que llama.

Conmutador POWER/RINGER: Póngalo en "ON" o el microteléfono no funcionará o el timbre no sonará.

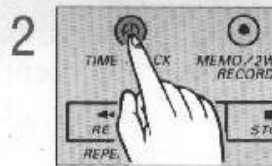
Selector RINGS: Póngalo en "2", en "4" o en "TOLL SAVER" (ahorro de tarifa) para seleccionar el número de veces que suena el timbre.

Ajuste de la hora y el día



1

Pulse **DAY** para ajustar el día.
Pulse **HOUR** para ajustar la hora.
Pulse **MINUTE** para ajustar el minuto.

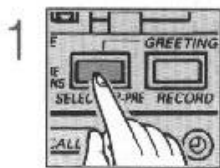


2

Para comprobar la hora y el día, pulse **TIME CHECK**.

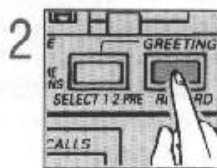
Grabación de mensajes de saludo

- No haga pausas de más de 5 segundos durante la grabación. Si suenan 6 pitidos y el contador de llamadas muestra "E" durante la grabación, empiece de nuevo desde el paso 2 después de que la unidad pare la reposición de la cinta de mensajes de saludo.
- **El primer mensaje de saludo** es un mensaje breve que usted podrá grabar durante un máximo de 30 segundos.
El segundo mensaje de saludo es un mensaje largo, y usted podrá dejar cualquier clase de mensaje hasta que termine la cinta.



1

Pulse **GREETING SELECT 1-2-PRE** para seleccionar el mensaje de saludo.



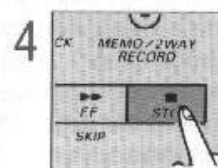
2

Pulse **GREETING RECORD** y luego deje de pulsarlo.



3

Hable dirigiéndose hacia **MIC** (micrófono) después de producirse un largo pitido.



4

Pulse **STOP** para parar la grabación.

—Para comprobar el mensaje de saludo, pulse **GREETING CHECK**.

Operación de contestación automática



Pulse **ANSWER ON** para encender el sistema de contestación.

—El indicador ANSWER ON se enciende y la unidad queda ahora lista para contestar a las llamadas.

Escucha de los mensajes grabados

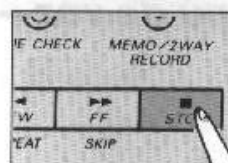


Pulse **NEW MESSAGE PLAYBACK** para reproducir solamente los mensajes nuevos.

o



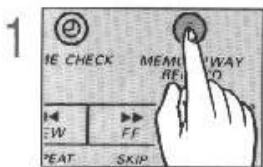
Pulse **ALL MESSAGE PLAYBACK** para reproducir todos los mensajes.



Pulse **STOP** para parar la reproducción o cualquier otra operación.

- Tras la reproducción, los mensajes nuevos se grabarán después de los viejos. Para borrar todos los mensajes entrantes grabados, pulse **ICM ERASE**.
- Para repetir los mensajes, pulse **REW/REPEAT** durante la reproducción.
- Para omitir los mensajes, pulse **FF/SKIP** durante la reproducción.

Grabación de su propio mensaje



Pulse **MEMO/2WAY RECORD**.



Hable dirigiéndose hacia **MIC** (micrófono) después de producirse un largo pitido.



Pulse **STOP** para parar la grabación.

Comprobación de una llamada entrante

Cuando la unidad conteste a una llamada, el mensaje de la persona que llama se oye a través del altavoz de la unidad base.



Ajuste el volumen.

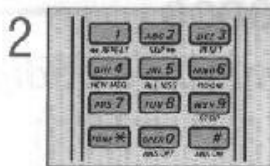
Para aumentar el volumen, pulse "▲".
Para disminuir el volumen, pulse "▼".
(Los niveles de volumen van de "0" a "8".)

- Para contestar a la llamada mientras se hace la comprobación, pulse **SP-PHONE**.

Para hacer llamadas



1 Pulse **TALK** para obtener el tono de marcación.



2 Marque un número de teléfono.

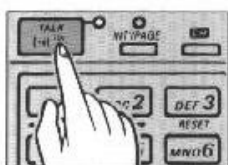


3 Cuando termine la conversación, pulse **TALK** o ponga el microteléfono portátil en la unidad base.

— Si tiene dificultades al marcar, ponga el selector DIALING MODE en otra posición.

Contestación de llamadas

Con el microteléfono portátil



Si el microteléfono portátil no está en la unidad base, pulse **TALK**.



Si el microteléfono portátil está en la unidad base, levántelo simplemente.

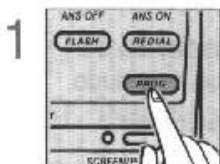
Con la unidad base



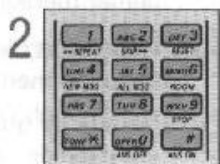
Pulse **SP-PHONE** y luego hable dirigiéndose hacia **MIC** (micrófono).

Almacenamiento de un número de teléfono

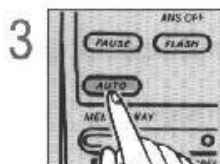
Los botones de marcación (0 a 9) funcionan como estaciones de memoria, para la marcación automática.



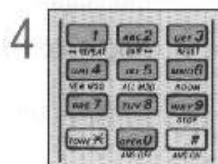
1 Pulse **PROG**.



2 Introduzca el número de teléfono que va a almacenar (un máximo de 16 dígitos).



3 Pulse **AUTO**.



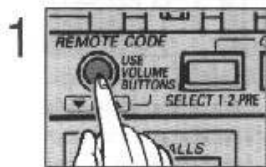
4 Pulse el número de estación de memoria.

Marcación automática

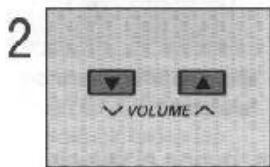
1. Pulse **TALK** para obtener un tono de marcación.
2. Pulse **AUTO**.
3. Pulse el número de estación de memoria en el que está almacenado el número de teléfono. El número almacenado se marca automáticamente.

Control a distancia desde un teléfono de marcación por tonos

Fijación de un número de código remoto



Pulse **REMOTE CODE**.



Pulse **VOLUME (▲ o ▼)** hasta que se visualice el número deseado.

—Pulse **REMOTE CODE** para comprobar el número de código remoto.

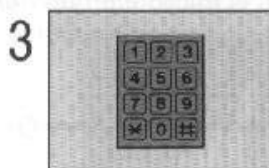
Control a distancia directo



Llame a su unidad.



Pulse su número de código remoto durante la reproducción del mensaje de saludo.



Antes de que pasen 3 segundos, pulse uno de los botones de comando indicados a continuación.

- | | |
|--|--|
| 4 Reproducción de los mensajes nuevos solamente | 6 Comprobación del sonido de la sala |
| 5 Reproducción de todos los mensajes | 7 Repetición de grabación del primer mensaje de saludo |
| 1 Repetición de mensaje | 8 Repetición de grabación del segundo mensaje de saludo |
| 2 Omisión de mensaje | 9 Parada de grabación de mensaje de saludo |
| 3 Reposición de la cinta | * Omisión de la reproducción de mensaje de saludo |
| 0 Apagado del sistema de contestación | |

—Para encender el sistema de contestación, llame a su unidad y espere hasta que el timbre suene 15 veces. La unidad contestará y luego colgará.

—Para cambiar el mensaje de saludo

Al primer mensaje de saludo: pulse "*" y luego "1".

Al segundo mensaje de saludo: pulse "*" y luego "2".

Al mensaje de saludo pregrabado: pulse "*" y luego "3".

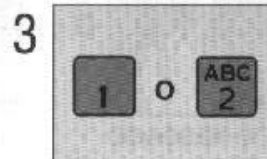
Control a distancia utilizando el menú de voz



Llame a su unidad y pulse su número de código remoto durante la reproducción del mensaje de saludo.



3 segundos después, el menú de voz se activa.

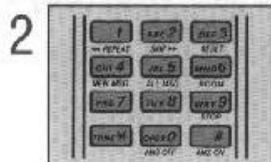


Pulse "1" para utilizar la función anunciada o pulse "2" para proseguir con otras funciones.

Control a distancia desde el microteléfono portátil



Pulse **SCREEN/PLAYBACK**.



Pulse uno de los botones de comando indicados a continuación.



Cuando termine, pulse **SCREEN/PLAYBACK**.

GHI 4 NEW MSG Reproducción de los mensajes nuevos solamente

JKL 5 ALL MSG Reproducción de todos los mensajes

1 REPEAT Repetición de mensaje

ABC 2 SKIP PP Omisión de mensaje

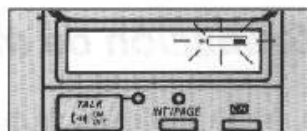
- Si se visualiza "ANS-OFF" cuando pulsa **SCREEN/PLAYBACK**, el sistema de contestación está apagado. Para encender el sistema de contestación, pulse "#".
- Si no pulsa uno de los botones de comando, el menú de voz se activa. Pulse "4" para reproducir los mensajes nuevos. Pulse "5" para reproducir todos los mensajes. Pulse "6" para comprobar el sonido de la sala.

Información importante

Carga de la batería (para mantener un largo tiempo de funcionamiento con cada recarga)

La batería recargable Panasonic es de Ni-Cd. Este tipo de batería ofrece las mejores prestaciones cuando se carga después de haberse descargado por completo. Por lo tanto, la batería no debe cargarse después de cada llamada telefónica. Nosotros recomendamos que usted ponga el microteléfono en la unidad base después de transcurridos unos pocos días.

La batería debe cargarse cuando parpadea "+[]" o suena un pitido cada 15 segundos durante una conversación.

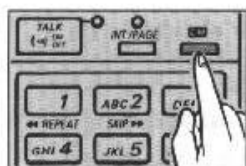


—Limpie los contactos de carga con un paño suave una vez al mes. En caso contrario, la batería no podrá cargarse bien.

Alcance de operación y ruidos (para la máxima distancia y el sonido más claro)

El alcance de operación se determina mediante la potencia de onda máxima (de acuerdo con las normas de la FCC), construcción de su hogar, tiempo atmosférico y circunstancias bajo las cuales se utiliza el microteléfono inalámbrico, porque éste utiliza ondas de radio inalámbricas. Ponga la unidad base en un lugar alto y céntrico de la casa, donde no haya obstrucciones. Extienda las antenas durante su utilización para obtener la mejor recepción posible.

Los aparatos eléctricos tales como refrigeradores, televisores, radios o computadoras podrían interferir con la conversación telefónica o reducir el alcance de operación. En este caso, mantenga la unidad base, el cable de línea telefónica o el adaptador de CA alejado de esos aparatos eléctricos.



Si no puede mantenerse una conversación telefónica debido al ruido, pulse **CH**.

- El siguiente canal disponible (0 a 9) se selecciona y visualiza.
- Si el ruido no se reduce, acérquese a la base.